



Let us give thanks to God for a Wonderful 2024!

God, in everything that's happened this year, both good and bad, we know that you were with us, always loving and present. We're spending time looking backwards, in hindsight, assessing our own progress and growth; what worked, what didn't, what helped, what hindered.

And we're spending time looking forwards, toward the new year, setting intentions and voicing our hopes what we'd like to accomplish and improve, what we'd like to experience and enjoy. But we are also learning to be in this moment,



to breathe deeply into our bodies right here, right now.

By turning our attention to you, Great Present, Divine Attention, Conscious Now, and leaning into the eternal flow of Love as Christ has taught us. We offer gratitude for each experience for each person, and we put our hope in the continued revealing of the peace, joy, and love of God. Amen.

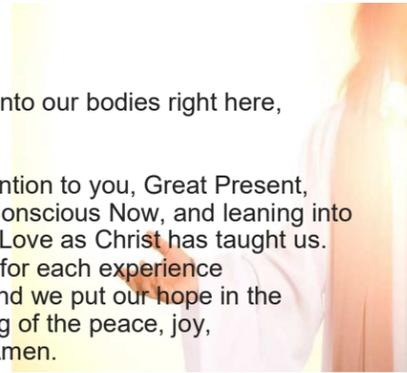


Table with 5 columns and 8 rows listing various services: Real Estate (Four Star Group, Maryland Pro Realty), Pharmacy (Columbia Hickory Pharmacy), Dental (Smart Dental MD), Medical (Health Rite), Insurance (Rinaldi Funeral Service), Music (Best Sign USA), Home Services (Greenway Home Funding), and more.



워싱턴 한인 천주교회
St. Andrew Kim Catholic Church
17615 Old Baltimore Rd. Olney, MD 20832



제2664호 / 다해

예수 마리아 요셉의 성가정 축일

[2024. 12. 29]

입당송 목자들은 서둘러 가서, 마리아와 요셉과 구유에 누운 아기를 보았네.

제1독서 집회서 3,2-6.12-14

화답송 ◎ 행복하여라, 주님을 경외하는 사람, 그분의 길을 걷는 모든 사람!(시편 128,1)



행복하여라 주님을경외하는 사-람 그분의-길을걷는 모든사-람
◎ 행복하여라, 주님을 경외하는 사람, 그분의 길을 걷는 모든 사람!
네 손으로 밭어 네가 먹으리니, 너는 행복하여라, 너는 복을 받으리라. ◎
◎ 너의 집 안방에 있는 아내는 풍성한 포도나무 같고 너의 밭상에 둘러앉은 아들들은 올리브 나무 햇순 같구나. ◎
◎ 보라, 주님을 경외하는 사람은 이렇듯 복을 받으리라. 주님은 시온에서 너에게 복을 내리시리라. 너는 한평생 모든 날에 예루살렘의 변영을 보리라. ◎

제2독서 콜로새서 3,12-21

◎ 알렐루야.
○ 그리스도의 평화가 너희 마음을 다스리게 하여라. 그리스도의 말씀이 너희 가운데에 풍성히 머무르게 하여라.
◎ 알렐루야.

복음 루카 2,41-52

영성체송 우리 하느님이 세상에 나타나시어, 사람들과 함께 사셨네.

성가 입당 114 봉헌 342/ 210
영성체 498/ 499 파견 113

다음주 성경말씀 제1독서 이사야서 60,1-6
제2독서 에페소서 3,2,3.5-6
복음 마태오 2,1-12

성탄을 축하합니다!



성탄이 오며 우리는 많은 성인들의 이야기를 들을 수 있습니다. 그들은 하느님의 뜻에 열려있는 이들이었습니다. 그들은 예수님을 세상에 데려내오기 위해 서로가 서로에게 협력하였습니다.

그 중에서도 예수님이 오시기까지 마리아와 요셉에게 협력하고, 희망을 떠올리도록 한 많은 이들을 발견합니다. 마리아는 자신을 봉헌하여 하느님의 뜻이 신비로이 이루어 지도록 합니다. 즈카르야와 엘리사벳은 어찌할 바 모르는 마리아를 위로하고 희망을 건네줍니다. 방조차 구하지 못한 부부에게 마굿간을 내어준 사람의 돕고자 하는 마음 또한 떠오릅니다. 하느님께서 드러나지 않는 그들과 함께하시며 당신의 가장 큰 선물을 인류가 나눌 수 있도록 이끄시고 도와주셨습니다.

이 성탄을 통해서 우리가 발견하는 것은 하느님을 사랑하는 이들에게는 각자를 향한 부르심이 큰 선을 이룬

다는 것입니다. 한 사람 한 사람의 하느님을 향한 사랑과 부르심에 응답하는 자세가 모여 성탄을 이루었다는 사실은. 우리를 하느님의 일꾼, 하느님의 협력자들이 되도록 우리를 부르신다는 사실 또한 발견하게 됩니다. 성탄은 매일 우리 안에서 일어납니다. 우리를 필요로 하는 사람들, 하느님께서 바라시는 곳에 성탄으로의 초대는 항상 함께 합니다. 그렇게 우리는 예수님을 세상에 드러냅니다.

이 성탄 안에서 우리가 걸어올리는 영적 가르침은 바로 '협력'입니다. 하느님의 일에 있어 협력이 없이는 그 무엇도 불가능합니다. 하느님께서 홀로 움직이시지 않습니다. 당신의 뜻을 함께하는 이들이, 당신의 부르심에 응답하며, 함께 이루어가기를 바라십니다. 그것이 제자들을 당신의 협력자들로 부르신 주님의 방법입니다. 협력은 확약에 있지 않습니다. 하느님의 선물인 이 다양함이 우리에게 축복으로 받아들여지기를 바랍니다. 우리를 놀라움으로 부르시는 주님의 성탄, 축하드립니다!

- 양시균 대건안드레아 사제

† 미사 시간

주임 신부 박문성 마태오
보좌 신부 양시균 대건안드레아
사목 회장 임영태 야고보
443-538-8054
연령 회장 조명철 베드로
240 354 5502
사무실 301 260 1981
www.standrewkim.org
sakoffice@gmail.com

토요일 18:00
주일 07:30
09:45
11:00
12:30
17:00
평일 19:30
09:30

고해성사 매 미사 20분 전
영어고해성사 매주일 영어미사 후
유아세례 매월 셋째주(토) 오후 2시/ 영어가능
병자성사 | 병자 영성체 위독하기 전 연락
혼인 성사 6개월 전 신청(혼인교리 필수)
장례 예식 연령회장님 | 사무실 문의

## 『침묵』의 작가 앤도 슈사쿠의 신앙여정 (23)

『나답게 행복하게』(박지은 역, 바오로딸, 2017)의 저자 와나타베 가즈코는 말합니다.



“자유인이란 행복과 불행을 모두 스스로 결정하는 사람입니다. ... 나약한 인간이 아무리 지혜롭게 처리한다 해도 자신이 선택한 행복과 불행에는 한계가 따르지요. 여류 시인 구조 다케코는 이런 글을 썼습니다. ‘품에 안긴 줄도 모르고 어수룩하게도 저항하네 위대한 손에서.’ 우리가 일상에서 하는 일은 대부분 이 ‘위대한 손’에서 벗어나려고 하는 일이지요. 하느님 품에 안겨있음을 깨닫고 저항하지 않는 것이 하느님을 향한 신뢰겠지요. 하지만 하느님 품에 안겨있음을 알면서도 그 사실을 잊고 벗어나려 해도 괜찮아요. 다만 저항을 멈추고 깨끗하게 백기를 드는 것이야말로 사람이 자신을 알고 살아가는 방법이 아닐까요? ‘누구나 남모르는 고통을 짊어지고 삽니다.’”(31, 49-50쪽)

앤도는 자신의 삶에서 작용하는 하느님의 힘을 발견하고 자신이 결국 ‘하느님의 장’ 안에서 살아있음을 고백합니다. 와나타베 가즈코도 비슷한 이야기를 합니다. 그녀는 “품에 안긴 줄도 모르고 어수룩하게도 저항하네 위대한 손에서”라는 시구를 인용하면서, 자신이 하느님 손 안에 있음을 인정하고 ‘저항을 멈추고 깨끗하게 백기를 드는 것’이 ‘자신을 알고 살아가는 방법’, 즉 ‘나답게 행복하게 살아가는 방법’이라고 합니다.

한편 ‘품에 안긴 줄도 모르고 어수룩하게 저항’하면서 스스로를 불행하다고 생각하며 살아가는 사람의 전형적 모습은 ‘남 탓’만 하며

투덜거리는 것입니다. 그들은 언제나 “저 인간은 왜 저래?” “정치인이 왜 저래?” “천주교 신자가 왜 저래?” “성당에서 봉사하는 사람이 왜 저래?” “부모님이 왜 저래?” “자식들이 왜 저래?” “수도자가 왜 저래?” “사제가 왜 저래?” 그들의 투덜거림은 주제만 바꾸어 가면서 끊임없이 이어집니다. 그렇게 끊임없이 투덜거리는 이유 중 하나는 자신을 제외한 모든 사람이 완벽해야 한다고 생각하기 때문입니다. 즉,

“자신만 성인이고 다른 사람은 모두 죄인처럼 대하는 사람이 있는가 하면, 그 반대도 있다고 합니다. 자신은 죄인이고 불완전해도 있지만 주위 사람들은 모두 성인이어야 하지요. 그렇기에 그들은 모든 일을 완벽하게 해야 합니다. 또 누구도 나를 오해하거나 나한테 화를 내서도 안 됩니다. 내게는 항상 웃는 얼굴로 대해야 합니다. 왜냐하면 상대방은 성인이기 때문입니다. 하지만 ‘나’는 예외입니다. 내가 잘못을 해도 다른 사람들은 당연히 이해해 주어야 합니다. 내 기분은 이랬다저랬다 할 수 있고, 맘대로 상대방을 오해해도 괜찮다고 생각하지요.”(13-15 쪽)

**우리**는 삶의 어려움을 한 방에 해결해 줄 강력한 슈퍼 영웅으로서 예수님을 기대하며 신앙생활을 하곤 합니다. 그런 마음이 강할수록 우리는 하느님이 나의 고통에 대해 ‘침묵’한다고 생각할 수밖에 없습니다. 그런 우리에게 앤도는 ‘바보 예수님’, ‘불품없는 무력한 예수님’, ‘동반자 예수님’을 소개합니다. 무력하게 십자가에서 죽어갔지만, 제자들에게 남긴 ‘사랑의 흔적’으로 그들을 회심시킨 예수님을 우리에게 소개합니다. 소설 『백색인』, 『내가·버린·여자』, 『깊은 강』의 주인공이 하느님을 발견해 나가는 영적 여정을 살펴봄으로서, 그 구체적인 모습을 발견하게 될 것입니다.

박문성 마태오 사제

## 봉헌금 (12월 17일 - 12월 22일)

교무금	22,210.00	감사 헌금/기타
주일 봉헌금	5,364.00	이은재 100 익명 90
대축일 봉헌금	7,349.00	
구유예물	5,580.00	꽃봉헌 민영자 30 최진수 100 익명 50
감사헌금	240.00	익명 70
제대꽃 봉헌	250.00	
주보광고	150.00	
점심봉사(성모회)	1,480.00	불우이웃돕기 익명 100
불우이웃돕기	200.00	익명 100
Giving Tree	7,104.00	
연말타피 수익금 추가	400.00	
합 계	50,317.00	

## 교무금 (12월 17일 - 12월 22일)

권규영(11,12)	김희정(1-12)	이용근(1-12)
권희성(9-12)	류은현(10-12)	이우준(5-12)
김경란(11,12)	박상휘(9-12)	이춘산(11,12)
김덕중(11,12)	박주성(12)	정재현(1-12)
김복남(1-12)	배종균(11,12)	정진길(11,12)
김영택(10-12)	백승현(1-12)	조복희(1-12)
김용학(1-6)	변창규(11,12)	지형민(1)
김정순(3-12)	송제술(12)	한경원(11,12)
김종철(8-12)	신명남(12)	한진열(10-12)
김창길(1-12)	양은희(1-12)	
김현욱(1-12)	윤석규(10-12)	
김홍식(7-12)	이경숙(1-12)	

**본당 설립**  
100만년 목주기도 봉헌

목주기도 봉헌 횟수의 총계를 나타내는 성 김대건 안드레아 신부님의 초상화 퍼즐(본당 로비 전시중) 봉헌에 함께합시다. 완성도 높은 김대건 신부님의 초상화 퍼즐을 봉헌할 수 있도록 여러분의 적극적 동참을 바랍니다.

## 미사지향 (12월 29일) 교중미사

생	백민우 올리아노 정정해 마리아 김용학 마티아 박정임 엘리사벳	꾸르실료 여성 제14차 33일 봉헌자들 김혜영	
연	이연화 엘리사벳 손재봉 필레몬 김규원 로베르토 장마리스탈라수도자 김봉성 젤마나 김홍범 요한 김철환 안드레아 최상빈 안드레아 엄지원 미카엘 부제 이정덕 아네스 정정욱 마리아 이장순 세레나 고재형 시몬 김희영 안드레아	임원수 요한 최재원 그레고리오 현장용 요안나 손정희 세실리아 최수경 올리안나 이경옥 헬레나 정종면 요셉 안경운 요셉 김안정 에드워드 김대우 요한 Donald Bolser 고봉희발비나/고요셉 김희식 / 최형준 김인호 프란치스코	김순복 아가다 양경호 세례자요한 라정예 도미질라 최연환 암브로시오 황용자 비비안나 한규임 말가리다 김종곤 안드레아 이훈복 야고보 조창호 바오로 백영국 안나 강옥남 비비안나

## 송년 감사 미사

- 일시 : 12월 31일(화) 저녁 8시
- 송년 감사미사는 대축일 미사로 봉헌되며 한 해를 잘 마무리 할 수 있게 하신 하느님께 감사드립니다. 다가오는 새 해에도 주님의 평화와 은총이 함께 하시기를 바랍니다.

## 천주의 성모마리아 대축일 미사

- 일시 : 1월 1일(수) 오전 7시 30분/ 오전 11시(영어 공동)

## 공지 사항

### ■ 교무금 안내

2024년 올해 정성된 마음으로 교무금을 봉헌해 주신 모든 교우분들께 **진심으로 감사드립니다.** 2025년 새해 교무금을 약정해주시길 부탁드립니다. 약정서와 교무금 카드는 사무실에 비치되어 있습니다. 아울러 올해 교무금 중에 미납분이 있으면 완납을 부탁드립니다 봉헌하신 모든 봉헌금은 12월 31일자로 마감됩니다. 텍스 보고용 교무금 영수증은 1월 중에 준비됩니다. 궁금하신 점 있으시면 사무실로 연락바랍니다.

### ■ 2025 사목위원 및 단체장 연수

- 일시 : 1월 19일(주일) 오전 8시30분-오후 4시
- 장소 : 워싱턴 한인 천주교회
- 대상 : 사목위원과 각 그룹 단체장

### ■ 본당 재단체 재무보고 및 인수인계

- 단체 : 본당 이름으로 정기적으로나 부정기적으로 모금을 하는 단체들(성소후원회, 나자로후원회, 예수후원회, 외방선교회, 국제선교회, 나눔의회, 건강교실, 미디어 선교반, 성가대, 성모회, 성물방, 주일학교, 청년부, 청소년분과, 사목평의회, 에이지그룹, 총구역부)
- 재무보고 기간 : 2024년 1월 01일- 2024년 12월 31일
- 보고일자/양식 : 2월 5일까지 정해진 양식으로 사무실에 제출 (양식은 사무실 또는 성당 웹사이트)
- 문의 : 사무실/ 재무위원회
- 매년 1월에 정기 재무보고를 하는 단체들 중 단체장이 바뀔 경우, 30일 이내에 '본당 단체 재무업무 인수인계 확인서'를 사무실에 제출해 주십시오. 각 단체들은 지출결제시 **반드시 분기안에** 처리해 주시고, 1년 행사 기획안/결산안을 기획 행사분과님께 제출해 주십시오.

### ■ 대한민국의 안정과 화합을 위한 기도문

대한민국의 현재와 미래를 바르게 이끌어 주시도록 “대한민국의 안정과 화합을 위한 기도”를 매 미사후에 바칩니다.

### ■ 2025년 을사년 본당 달력 배부

새해 달력은 각 가정에 1부씩 배부됩니다. 사무실에서 받아 가시기 바랍니다.

### ■ 주보 | 달력 광고비 납부

2024년 주보 광고비와 2025년도 달력 광고비 미납하신 광고주께서는 납부해주시기 바랍니다.

### ■ 2025년 매일미사 책 구독 신청(성물방)

- 일반크기 : \$90(1년)/ 대형크기 : \$120(1년)

### ■ 버스 봉사자 모집

주일 미사 참석하는 분을 위해 버스봉사 해 주실 분을 모집합니다.

## 2025년 정기 희년 및 전대사

### 희망의 순례자들



프란치스코 교황님은 칙서「희망은 우리를 부끄럽게 하지 않습니다」(Spes Non Confundit, Hope Dose Not Disappoint)를 발표하시고, 2024년 12월 24일부터 2026년 1월 6일(주님공현대축일)까지 정기 희년을 선포하셨습니다. 교황님은 희년을 공식 선포하면서 전 세계 그리스도인들에게 희망의 징표로서 “희망의 순례자”가 되자고 하셨습니다.

희년 기간 동안 ① 진정으로 뉘우치고 고해성사를 받고, ② 미사 영성체를 하고, ③ 교황님의 지시에 따라 기도하는 모든 신자는, 자기의 모든 죄에 대한 사죄와 용서의 전대사를 얻을 수 있을 있습니다. 더불어 전대사는 아래와 같은 방식으로도 얻을 수 있고, 그것을 대리 기도의 형태로 연옥 영혼들에게 양도할 수 있습니다.

### 1. 순례

① 희년을 위한 거룩한 장소, ② 로마의 4대 성전, ③ 예루살렘 성지의 3대 성전, ③ 워싱턴대교구 주교좌성당 (Cathedral of St. Matthew the Apostle, Washington DC) 또는 교구장이 지정한 성당이나 거룩한 장소를 방문하는 신자들은 희년의 대사를 얻을 수 있습니다.

### 2. 거룩한 장소로의 경건한 방문

그밖에도 ① 개인 또는 단체로 희년을 위한 장소를 경건한 마음으로 방문하여, ② 적절한 시간 동안 성체 조배와 묵상을 하고, ③ 신경을 바치며, ④ 성모 마리아께 간구하는 신자들은 희년 대사를 얻을 수 있습니다.

### 3. 자비와 참회의 활동

① 자비를 위한 육체적 활동, ② 자비를 위한 영적 활동, ③ 교회나 다른 적합한 장소에서 열리는 대중 선교, 영성 수련, 『제2차 바티칸 공의회 문헌』과 『가톨릭 교리 교리서』에 관한 교육 활동에, 교황님의 정신에 따라 신실한 마음으로 참여하면 희년 대사를 얻을 수 있습니다. 전대사는 하루에 한 번만 얻을 수 있다고 규정되어 있지만, 연옥 영혼들을 위하여 애덕 행위를 한 신자들이 그날 두 번째로 성체를 영하면, 같은 날 두 차례의 전대사를 받을 수 있으나, 두 번째 전대사는 죽은 이들에게만 양도할 수 있습니다.

### ■ 감사드립니다 (GIVING TREE)

올 해 Giving Tree에 산타가 되어주신 많은 교우분들께 진심으로 감사드립니다. 총 기부액(\$7,104)은 한국의 성가소비 녀회로 기부됩니다.

## 주일 학교

### ■ 겨울 방학(Winter Break) 12/29-1/19/25

· 주일학교 방학기간에는 12시30분 미사와 교리가 없습니다.

### ☕ · 오늘의 점심 메뉴 · ☕

12/29 주일	없음	
1/1 수요일	사목평의회	떡국

## EC ANNOUNCEMENTS

- English Committee (EC) Volunteers Wanted**  
 Interested in serving on one or more of the EC teams (i.e. Admin, Liturgy, or Retreats)? Please contact Heidi Song, ECLiturgysAK@gmail.com.
- Confession in English**  
 Where : the Main Chapel  
 When : 10:40 a.m. - 11:00 a.m., every Sunday

## ANNOUNCEMENTS

- We kindly ask for your active participation so that we can offer a completed portrait puzzle of St. Andrew Kim Taegon. Each piece of the puzzle will be added as you offer 1,000 Rosary prayers.  
**Prayer Intentions:** Gratitude for the 50th anniversary of the parish, revitalization of the parish community, sanctification of families, prayers for parishioners who have passed away, and a new leap forward towards the next 100 years.

### Mass Schedule

12/31 Year-end Thanksgiving Mass 8 PM  
 1/1/25 Solemnity of Mary, The Holy Mother of God Mass 7:30 AM/ 11AM

- 2025 Pastoral Council and Group Leaders Workshop**  
 Date : January 19, 8:30 AM - 4 PM  
 Location : St. Andrew Kim Catholic Church  
 Participants : Pastoral Committee members and group leaders
- Annual Financial Reports and Leadership Transition**
  - Applicable Groups: All parish organizations that collect funds regularly or occasionally under the parish name (e.g., mission support groups, choir, youth groups, media ministry, sharing hands, parish council, gift shop, YAG, Wellbeing school, Age groups, etc.).
  - Report Period: January 1, 2024 - December 31, 2024.
  - Submission Deadline: February 5, 2025.
  - Submission Details: Reports must be submitted using the designated form available at the parish office or website.
  - Additional Notes:
    - New group leaders must submit a financial handover confirmation form within 30 days of their appointment.
    - All expenses must be processed quarterly, and annual event plans and financial summaries should be submitted to the planning committee.

- Prayer for Stability and Unity of Korea**  
 We offer the "Prayer for the Stability and Unity of Korea" after every Mass, seeking Lord's guidance for the nation's present and future.

- Prayer for the Stability and Unity of Korea**  
 We offer the "Prayer for the Stability and Unity of Korea" after each Mass, asking for guidance for the present and future of Korea.

- Giving Tree: Thank you**  
 We sincerely thank all parishioners who participated in this year's Giving Tree. A total of \$7,104.00 was donated and will be given to the Little Servants of the Holy Family in Korea.

## 2025 JUBILEE YEAR AND INDULGENCES

### PILGRIMS OF HOPE



Pope Francis has proclaimed the 2025 Jubilee Year with the theme "Hope Does Not Disappoint" (Spes Non Confundit), spanning from December 24, 2024, to January 6, 2026. His Holiness invites Christians worldwide to become "Pilgrims of Hope" as a sign of hope during the Jubilee.

During the Jubilee Year, faithful who fulfill the following requirements can receive plenary indulgences:

#### 1. Requirements:

- ✦ Sincere repentance and confession.
- ✦ Reception of Holy Communion during Mass.
- ✦ Prayer for the Pope's intentions.

#### 2. Ways to Obtain Indulgences:

- ✦ Pilgrimage: Visit designated holy sites, including:
  - The four major basilicas in Rome.
  - Three principal sanctuaries in the Holy Land.
  - The Cathedral of St. Matthew the Apostle (Washington, DC) or other diocesan-designated sacred places.
- ✦ Devout Visits: Visit designated Jubilee sites with reverence, pray, and meditate before the Eucharist, recite the Creed, and ask for the intercession of the Blessed Virgin Mary.
- ✦ Works of Mercy and Repentance: Participate in acts of corporal and spiritual mercy or religious education activities faithful to the Pope's intentions.

- 3. Note:** Indulgences may be obtained once per day. However, if a second Eucharist is received with charitable intent for the souls in purgatory, a second indulgence may be earned, which must be transferred to deceased souls.

#### Thank you Fr. Magro!

Dear Fr. Magro, as you return to Malta, know that you leave behind a legacy of faith, love, and service that has deeply touched our community. May God bless and guide you in your new chapter, and may you carry our prayers and gratitude with you always.



#### 2025 Missal Book Subscription

Regular Size: \$90 (1 year) / Large Size: \$120 (1 year)  
 Contact: Sung Nyu Maria Cho (410) 350-1019

## SUNDAY SCHOOL

#### SS Winter Break(12/29-1/9/25)

There will be no Sunday School classes or 12:30 p.m. Mass during the break.

Today Lunch Menu		
12/29	-	-
1/1/25	Parish Council	Rice Cake Soup



St. Andrew Kim Catholic Church  
 17615 Old Baltimore Rd.  
 Olney, Maryland 20832



## Feast of the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph [12/29/24]

**First Reading** Sir 3:2-6, 12-14

**Responsorial Psalm** R. Blessed are those who fear the Lord and walk in his ways.(Ps. 128,1)

Blessed is everyone who fears the LORD, who walks in his ways!  
 For you shall eat the fruit of your handiwork; blessed shall you be, and favored.

**R. Blessed are those who fear the Lord and walk in his ways.**

Your wife shall be like a fruitful vine in the recesses of your home; your children like olive plants around your table.

**R. Blessed are those who fear the Lord and walk in his ways.**

Behold, thus is the man blessed who fears the LORD.

The LORD bless you from Zion: may you see the prosperity of Jerusalem all the days of your life.

**R. Blessed are those who fear the Lord and walk in his ways.**

**Second Reading** Col 3:12-21

R. Alleluia, alleluia.  
 Let the peace of Christ control your hearts;  
 Let the word of Christ dwell in you richly.  
 R Alleluia, alleluia

**Gospel Acclamation**

**Gospel** Lk 2:41-52

**Communion Antiphon** Our God has appeared on the earth, and lived among us.

**Hymnal**

472 O Come, All Ye Faithful  
 499 You Have Called Us Here Together  
 491 The Table of Emmanuel  
 475 Hark! The Herald Angels Sing

**Next weekend Reading**

1st Reading Isaiah 60:1-6  
 2nd Reading Ephesians 3:2-3a, 5-6  
 Gospel Matthew 2:1-12

### Let us give thanks to God for a Wonderful 2024!

God, in everything that's happened this year, both good and bad, we know that you were with us, always loving and present. We're spending time looking backwards, in hindsight, assessing our own progress and growth; what worked, what didn't, what helped, what hindered.

And we're spending time looking forwards, toward the new year, setting intentions and voicing our hopes what we'd like to accomplish and improve, what we'd like to experience and enjoy.

But we are also learning to be in this moment, to breathe deeply into our bodies right here, right now.

By turning our attention to you, Great Present, Divine Attention, Conscious Now, and leaning into the eternal flow of Love as Christ has taught us. We offer gratitude for each experience for each person, and we put our hope in the continued revealing of the peace, joy, and love of God. Amen.

## Mass Schedule

**Pastor** Moonseong Park(Matthew)

**Parochial** Fr. Sikyoon Yang(Andrew)

**Visiting Priest** Fr. Emanuel Magro  
 Fr. Raymond Nwabueze

**Parish Council Chairman** James Lim

**SAT** 18:00 (Vigil Mass)  
**SUN** 07:30  
**English** 09:45 (Main Chapel)  
 11:00 (Rev. Matthew Park)  
 12:30 (Sunday School)  
 17:00 (YAG mass)  
**DAILY** 19:30 (Tues/Fri)  
 09:30 (Wed/Thurs)

**CONFESSIONAL(ENGLISH)**  
 right after English Mass/Left hand side confessional room

**Baptisms** 3rd Sat. 2pm/monthly available in English

**Parish Office** 301-260-1981-2

**Website** www.standrewkim.org

**Email** sakoffice@gmail.com